

٥  
١

٦٠

بسم الله الرحمن الرحيم

=====

( ١٤٢ )

التاريخ : ١٢ رمضان ١٤٠١ هـ

الموافق : ١٣ يوليو ١٩٨١ م

السيد / رئيس مجلس الأمة المحترم

تحية طيبة وبعد . . .

فيسرنا أن نتقدم بالاقتراح بمشروع القانون المرفق في شأن تعديل المادة ٣٢

من المرسوم بقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٩ في شأن الخدمة المدنية .

رجاءاً التفضل لعرضه على المجلس الموقر .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،،،

مقدموا الاقتراح

د . خالد الوسمي

خليفة طلال الجري

أحمد عبد العزيز السعدون

جاسم محمد العمون .

فيصل بندر الدويش

ف - ٥

د - ٢

ج - ١

بسم الله الرحمن الرحيم

اقترح بمشروع قانون

بتعديل المادة ٣٢ من المرسوم بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٩

في شأن الخدمة المدنية

بعد الاطلاع على الدستور ، وبخاصه المواد ٢٦ ، ٦٥ ، ٧٤ ، ٧٩ ، ١٠٩ منه ،  
وعلى المرسوم بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٩ في شأن الخدمة المدنية .  
وعلى المرسوم الصادر في ٤ من أبريل سنة ١٩٧٩ في شأن نظام الخدمة المدنية ،  
وبخاصه المادة ٧١ منه ،

وافق مجلس الامة على القانون الاتي نصه ، وقد صدقنا عليه وأصدرناه ،  
( مادة أولى )

يستبدل بنص المادة ٣٢ من المرسوم بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٩ في شأن خدمه  
المدنيه المشار اليه ، النص التالي :-

" مادة ٣٢ - تنتهى خدمه لاهد الاسباب الاتيه :-

١ - الاستقالة .

٢ - الاله الى التقاعد .

٣ - الفصل بقرار تأديبي .

٤ - الحكم بعقوبه متيدة للحرية في جنايه أو في جريمة مخلة بالشرف أو الامانة

ويجوز للوزير استبقاء الموظف في حالة الحكم بوقف تنفيذ العقوبه .

٥ - سقوط الجنسيه الكويتيه أو سحبها .

٦ - عدم اللياقه للخدمة صحيا أو استنفاد الاجازة المرضيه أيهما أسبق .

٧ - بلوغ سن الستين ، ويجوز لمجلس الخدمة المدنيه وضع قواعد وأحكام مد خدمة الموظف

الكويتي الذي يبلغ هذه السن بما لا يجاوز خمس سنوات ، أما أئمة المساجد وخطبائها

ومؤنوها فتنتهى خدمتهم ببلوغ سن السبعين .

٨ - الوفاة .

( مادة ثانية )

يلغى كل حكم وارد في قانون أو مرسوم يتعارض مع حكم المادة السابقة .

( مادة ثالثة )

على رئيس مجلس الوزراء ، والوزراء - كل فيما يخصه - تنفيذ القانون ، وينشر في الجريدة

الوسميه ، ويعمل به من تاريخ نشره .

أمير الكويت

جابر الاحمد

بسم الله الرحمن الرحيم

## مذكرة ايضاحية

للاقتراح بمشروع قانون بتعديل المادة ٣٢ من المرسوم بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٧٩  
في شأن الخدمة المدنية

أخذت المادة ٣٢ من المرسوم بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٧٩ في شأن الخدمة المدنية في البند ( ٤ ) منها سنن المادة ١٤٩ من المرسوم الاميري رقم ٧ لسنة ١٩٦٠ بقانون الوظائف العامة المدنية فيما نصت عليه من تخويل مجلس الوزراء سلطة عزل الموظف العام بقرار من المجلس للصالح العام ، وهو ما يعرف بالعزل بغير الطريق التأديبي ، ان لا تسبته ولا تتبع في شأنه اجراءات التأديب المنصوص عليها في المواد من ٢٧ الى ٣١ من قانون الخدمة المدنية آنف الذكر ، ولا تطبق في خصوصه الاحكام المتعلقة بضمانات التحقيق ، والاستجواب ، وسماع الدفاع والشهود ، والمواجهة والتمكين من الاطلاع على الاوراق والتحقيقات ، والاحالة ، والمحاكمة المنصوص عليها تفصيلا في المواد من ٥٤ الى ٧٠ من المرسوم الصادر في ٤ من أبريل سنة ١٩٧٩ في شأن نظام الخدمة المدنية .

وانذا صح أن في صدور قرار العزل بغير الطريق التأديبي من مجلس الوزراء ، وهو المهيمن على مصالح الدولة بنص المادة ١٢٣ من الدستور ، ضمانا للموظف تحوطها الثقة والاطمئنان الى عدم اساءة استعمال هذه السلطة ، مادام مرد الامر فيها الى الصالح العام الذي ينفرد المجلس بتقدير موجهاته ، وهو الامين على ذلك ، الا أن معيار الصالح العام هذا في ذاته يقوم على مفهوم متغير زمانا ومكانا ، يتسع تارة ويضيق أخرى ، ويدور في اطار مطاط غير محدد المعالم ، بحيث تتباين فيه النظرة ، ويتفاوت بصدده الحكم ومن ثم فان الاحتجاج المطلق باعتبارات الصالح العام ودواعيه وحده ، دون الاستناد الى وقائع محققة لها أصل يقيني ثابت ، لتبرير عزل الموظف بغير سماع أقواله ، أو تمكينه من ابداء دفاعه الطبيعي عن نفسه ، واتخاذ القرار في غفلة منه ، قد لا يصادف وجه الصواب وهو ما يجب تنزيه مجلس الوزراء عن تحمل وزره ، وما يجد الرأى به عن السلطة المطلقة ورده الى كنف القواعد العامة التي تحكم فصل الموظفين كافة ، وتكفل لهم ضمانات العدالة واسباب الطمأنينة في قيامهم على أداء واجبات الوظيفة العامة ، وتحقيق المساواة في المعاملة بالنسبة الى جميع ذوي المراكز القانونية الوظيفية على حد سواء .

وليس يشفع في شرعية العزل بغير الطريق التأديبي اتاحة التظلم اللاحق من هذا العزل الى مجلس الوزراء بوصفه مصدر القرار ، والذي يكون قراره في التظلم نهائيا ،

بما قد يحمل مفهومه على قصد اغلاق باب الطعن القضائي فيه عندما يكون سبيل هذا الطعن ميسرا في حالات أخرى ، وقد يميز الرجوع في القرار تأثرا باستصحاب الحجة القائمة على المصلحة العامة التي استند اليها في تبرير اصداره .

ولا يقف هذا العزل عند حد التجرد من ضمانات التأديب المقررة من أجل اشاعة العدالة الادارية بين الموظفين ، بل أن الفقرة الثالثة من البند ( ٤ ) من المادة ٣٢ من قانون الخدمة المدنية ترتب عليه جزاءات تبعية حتمية صارمة تجاوز المؤلف في منهج السياسة العقابية في نطاق الوظيفة ، إذ تمتد الى حرمان الموظف المعزول بقرار من مجلس الوزراء للصالح العام من جانب من حقوقه العامة والسياسية باقصائه عن التعيين في وظيفة عامة أخرى ، أو في إحدى الهيئات أو المؤسسات العامة ، أو ترشيح نفسه لمضوية مجلس الامة أو أية هيئة نيابية أخرى ، أو لوظيفة مختار ، وذلك خلال الخمس السنوات التالية لقرار العزل ، الأمر الذي يضاعف العقوبة ويؤدي الى ازدياد واجبها عن الذنب الواحد ، بما يخرجها من حدود الشرعية والاعتدال الى نطاق المبالاة ومجافة الملاءمة والتناسب بين الفعل المؤثم والجزاء العقق ، مع أن سبب العزل ، وهو الصالح العام ، يقوم على اعتبارات تقديرية نسبية الاثر ، يعوزها التحديد وتتفاوت فيها الموازين ووجهات النظر ، لعدم استنادها الى حقيقة يقينية غير مختلف عليها أو ضوابط قاطعة .

لما تقدم لزم تعديل المادة ٣٢ المشار اليها بحذف البند ( ٤ ) منها بجميع اقطاره ، وترك الامر في ذلك للقواعد العامة ، في خصوص التأديب والتظلم الاداري والطعن القضائي وهو ما نصت عليه المادة الاولى من المشروع مع تعديل طفيف في البند ( ٨ ) من المادة ذاتها ، قبل تعديلها ، يقضى بقصر الرخصة المخولة لمجلس الخدمة المدنية في وضع قواعد وأحكام مد خدمة الموظف بعد بلوغ سن الستين على أن يكون استعمال رخصة المد هذه وفقا على الموظف الكويتي الذي يبلغ هذه السن دون سواء ، بما لا يجاوز خمس سنوات .

ولما كانت المادة ٧١ من المرسوم الصادر في ٤ من أبريل سنة ١٩٧٩ في شأن نظام الخدمة المدنية ، ترد حرفيا ما نصت عليه المادة ٣٢ من قانون الخدمة المدنية في شأن أسباب انتهاء خدمة الموظف ، فقد نصت المادة الثانية من المشروع على إلغاء كل حكم وارد في قانون أو مرسوم يتعارض مع احكام المادة الاولى من المشروع ، وهذه نتيجة طبيعية لازمة تترتب على تعديل المادة ٣٢ من القانون ، المطابقة للمادة ٧١ من المرسوم .